

■ ဘက်ဖြုံးပြုင့်မိသော စီမံးလန်းဓရပါယာဆိုင်ရာ မဟာဗုဒ္ဓဘာသုမှတ်ရန် - စီမံးလန်းဓရပါယာဆိုင်ရာ မဟာဗုဒ္ဓဘာသည် မြှုပြစ်စီမံးလန်းဓရပါယာများနှင့် မြှုပြစ်မံခန့်ခွဲမှုအတွက် အရေးကြီးသောနည်းလမ်းတစ်ခုဖြစ်ပြီး ပန်းခြံအသစ်များ တည်ဆောက်ခြင်းနှင့် လက်ရှိပန်းခြံများအား မြှုပြန်လည် လက်လှမ်းမှုနှင့်ခြင်းကို ပိုမို ကောင်းမွန်စေရန်အတွက် ရေရှည်တွင် လမ်းညွှန်ပေးမည့်ပျော်ဖြစ်သည်။ ထို့ကြောင့် တည်ရှိနေပြီးသား ပန်းခြံများအား ထိန်းသိမ်းကာကွယ်နိုင်ရန်၊ မြှုပြန်လည်အတွက် လွယ်ကူစွာ အထုံးပြနိုင်စေရန်တို့အပြင် နောင်အနာဂတ်တွင်ဖြစ်ပေါ်လာမည့် မြှုပြဖွံ့ဖြိုးရေး စီမံကိန်းများတွင် ကဗ္ဗာ့ကျော်မှာရေးအဖွဲ့မှ ရှိသင့်သည်ဟု ချမှတ်ထားသော စီမံးလန်းဓရပါယာအချို့ ထည့်သွင်းစဉ်းစားရန်၊ ပန်းခြံအနည်းငယ် သို့မဟုတ် လုံးဝမရှိသောနေရာများတွင် စီမံးလန်းဓရပါယာများ တိုးပွားစေနိုင်သော အခွင့်အလမ်းများအား ရှာဖွေရန်အတွက် စီမံးလန်းဓရပါယာမဟာဗုဒ္ဓဘာတစ်ခု ရေးဆွဲသင့်ပါသည်။ ထို့အတူ မဟာဗုဒ္ဓဘာအား ရေးဆွဲရာတွင် မြှုပြန်လည်၏ လိုအပ်ချက်နှင့် ပီးစားပေးအမြှင့်များနှင့် မြှုပြစ်မြှုပြုအတွက် မြှုပြစ်စီမံးလန်းဓရပါယာများ၏ အဓိပ္ပာယ်၊ တန်ဖိုးနှင့် အရေးပါမှုတို့ကို ထည့်သွင်းစဉ်းစားသင့်ပါသည်။

■ ရန်ကုန်မြို့တော် စည်ပင်သာယာရေးကော်မတီ၏ လုပ်ငန်း အဖွဲ့များ နှင့် ဌာနများအကြား ပိုမိုထိရောက်သော ပူးပေါင်း ဆောင်ရွက်မှုမှုတစ် ဆင့် မြို့ပြစ်မံခန့်ခွဲခြင်းကို မြှင့်တင်ရန် - မြို့၊ နယ်အဆင့်များတွင် ဌာနနဲ့ များစွာ ရှိနေခြင်း၊ ရှင်းလင်းသည် တာဝန်ခန့်အပ်ခဲ့ပေ မူမရှိသော ကော်မတီ အများအပြားရှိနေ ခြင်းကြောင့် အောက်ခြေအဆင့် ပူးပေါင်း ဆောင်ရွက်နိုင်မှုနှင့် ညိုနိုင်းဆောင်ရွက်နိုင်မှုသည် ရန်ကုန်စည်ပင်သာ ယာရေးလုပ် ငန်းအတွက် အဓိကစိန်ခေါ်ချက်တစ်ခြားဖြစ်နေသည်။ ထိုကြောင့် မြို့ပြစ်မံလန်းရောယာများ စီမံခန့်ခွဲခြင်းနှင့် မြို့နေလူထုလိုအပ် ချက်ကို ပို၍ပြည့်စုံစွာ ဖြည့်ဆည်းပေးနိုင်ရန် ရန်ကုန်မြို့တော် စည်ပင်သာယာရေးကော်မတီအနေဖြင့် ဌာနများနှင့် လုပ်ငန်း အဖွဲ့များအကြား ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်မှုကို မြင့်တင်သင့်ပြီး ဌာန တစ်ခုနှင့်တစ်ခုအကြား တာဝန်နှင့်လုပ်ပိုင်ခွင့်များကို ရှင်းလင်းစွာ သတ်မှတ်ပေးထားသင့်ပါသည်။

အများပြည်သူပါဝင်နှင့်မှုသည် သေးငယ်ပြီး လူထူးဆောင်သော စီမံကိန်းများအားဖြင့် ပြောင်းလဲမှုများကို ဖြစ်ပေါ်စေရန် အထောက်အကူ ပြုသည်။ မကြာခင်က အီမံနောက် ဖေးလမ်းကြားကို အနားယဉ်ရန် နေရာအဖြစ် ပြောင်းလဲခြင်းကဲသို့သောစီမံကိန်းသည် အများပြည်သူပါဝင်မှုအားဖြင့် စွန်းပစ်ထားပြီး အသုံးပြုခြင်းမှာရသော ဖြုံးဖြန်ရာများတွင် စီမံလန်းဓရယာများ ဖန်တီးခြင်းအတွက် ဥပမာဖြစ်သည်။ ပြည်သူများပါဝင်မှုဖြင့် ပန်းခြံများတိုးတက်လာရန် သေးငယ်ပြီး ပြလုပ်နိုင်သောအရာများကို ဖော်ထုတ်နိုင်သည့်အပြင် ကန်ကဗျာစိတ် သက်သာစာဖိုင်လည်း အကောင်အထည်ဖော်နိုင်သည်။ ဥပမာ -

- အရိပ်ရအပင်များစိုက်ခြင်း
 - အားကစားဆိုင်ရာ ပစ္စည်းများ၊ ကစားကွင်းများနှင့် သာမန်လေ့ ကျင့်ခန်းဆိုင်ရာစက်ကိရိယာများတပ်ဆင်ခြင်း
 - အမိုက်ပုံး၊ မီး နှင့် ထိုင်ခုံများထားရှိခြင်း
 - အိမ်သာအသုံးပြုခကဲ့သို့သော ပန်းခြံအတွင်းရှိ ပစ္စည်းများ အသုံး ပြုခကို ဖယ်ရှားပေးခြင်း
 - ပဲတော်များကြုံးပခြင်း တိဖိစ်သည်။

ကျမ်းကိုးစာရင်

Yangon City Development Committee (YCDC). (2016). Comprehensive Development of Yangon: Basic Data and Recommendations. Yangon: YCDC
Baharash Architecture. (2018, May 30). Liveable cities: How much green space does your city have? Retrieved January 22, 2019, from <https://www.baharash.com/liveable-cities-how-much-green-space-does-your-city-have/>

For further information,
please contact us at: anotherdevelopment.office@gmail.com &
find us at: www.anotherdevelopment.org.

This Policy Briefing was contributed by Yay Chann, and edited by KIVU International (UK).

မူဝါဒဆိုင်ရာအကျဉ်းချုပ်စာတမ်း



The City Hall and Sule Pagoda as seen from Maha Bandula Park in 1988.

**ရန်ကုန်မြို့၊ ရှိ စိန်းလန်းရောယာများ
ပြည်သူ့အားလုံးအတွက် ပုံမှန်မြှင့်လန်းသောမြို့အား ဖော်ဆောင်ခြင်း**

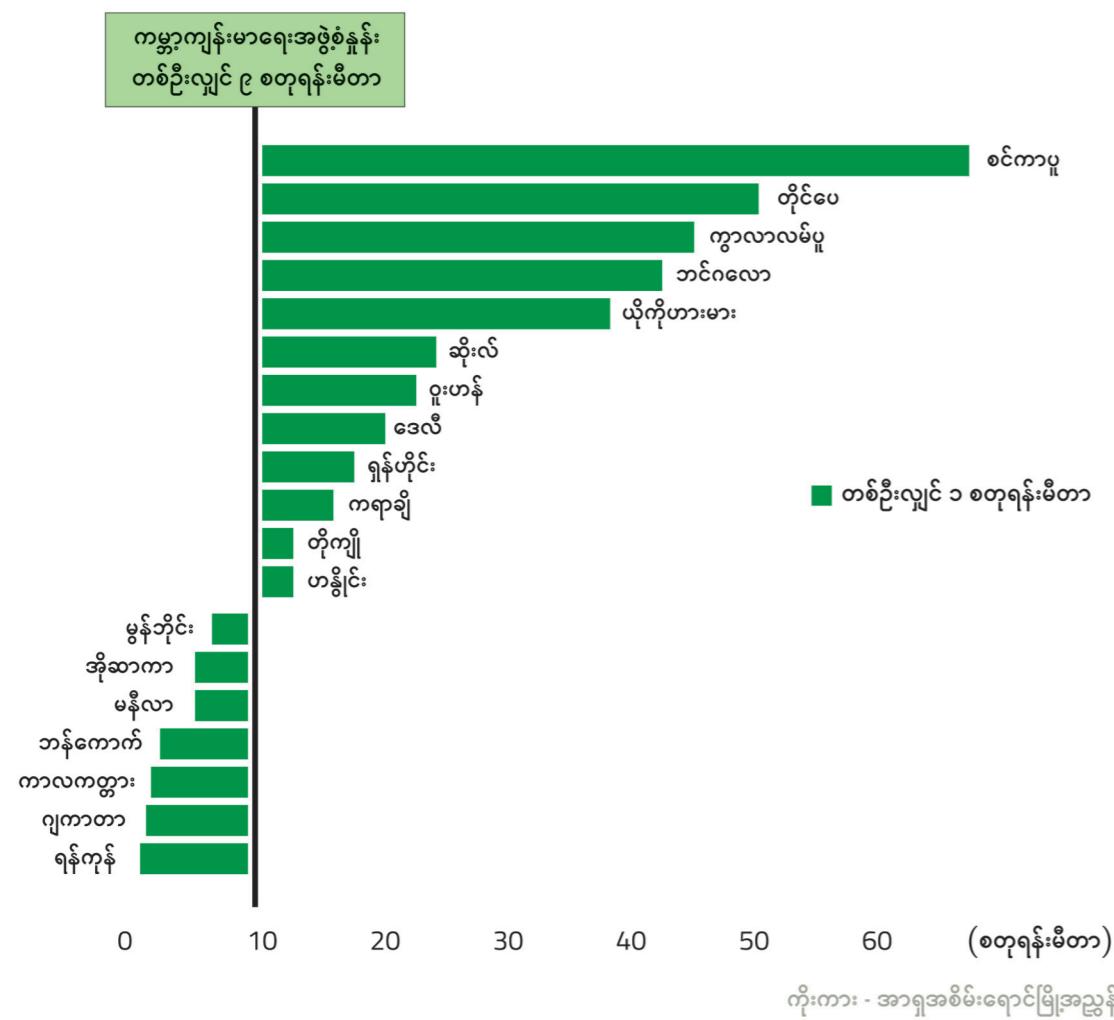
ရန်ကုန်မြို့ရှိ လူတစ်ဦးချင်းစီအတွက် အသုံးချိန်ငါးသည့် စိမ်းလန်းမေရာယာအကျယ်အဝန်းမှာ နှစ်ပေါင်း (၂၂)နှစ် အတွင်း (၄၀) ရာခိုင်နှစ်နှင့်နှစ်ပါး ကျဆင်းသွားခဲ့သည်။ စိမ်းလန်းမေရာယာများအတွက် သင့်လျော်သော အလေးပေးစဉ်းစားခြင်း မရှိပါက လူပြီး ရေတိုးပွားလာခြင်း၊ စီးပွားရေးတိုးတက်လာခြင်းနှင့်အတူ စိမ်းလန်းမေရာယာများ လျော့နည်းလာခြင်းမှာ ဆက်လက်ဖြစ်ပေါ်နေမည်ဖြစ်ပါသည်။

ယခုစာတမ်းတွင် ရန်ကုန်ဖြူရှိ စိမ်းလန်းအရိယာများနှင့် သက်ဆိပ်သော စိန်ခေါ်မှုများကို နားလည်သဘောပေါက်ရန်နင် ငြင်း

ကို ဖြေရှင်းနိုင်ရန်အတွက် သူတေသနအခြေပြု မူဝါဒဆိုင်ရာ ကြံပြုချက်များကို ဖော်ပြထားပါသည်။ ဤအကျဉ်းချုပ်စာတမ်း ပြောင်းလဲမှုများ ဖော်ဆောင်ရာ၌ အတားအဆီးပြစ်စေသော ကိုတွေ့စိန်ခေါ်မှုများကို ဖော်ပြထားပြီး၊ ဒေသအဆင့် အကောင် ထည်ဖော်နိုင်သော ဖွံ့ဖြိုးရေးလုပ်ငန်းများကို ဖော်ဆောင်နိုင်ရန် တွေက် ဘက်စုံခြုံင့်မီသော မဟာယူဟာနှင့်တက္က ပြည်သူဗုံး ပိုင်းပါဝင်မကို အလေးပေးဆောင်ရက်ရန် အကြံပြထားပါ

ବିନ୍ଦୁ: ଆର୍ତ୍ତପିଥାର୍କ ମାହାତ୍ମ୍ୟ -

အာရုံမြို့ကြီးများမှ စိမ်းလန်းရေးယာများ



မြို့ကြီးများရှိ မြို့ပြနေလူမှုရပ်ဝန်း၏ နေထိုင်မှုဘဝအရည်
အသွေးအတွက် စိမ်းလန်းခံရိယာများ ရှိနေခြင်းသည် အခိက
အရေးပါနေသည်။ တစ်ဦးချင်း၏ ကျန်းမာရေး၊ ရောဂါဘယ
ကင်းဝေးရေး၊ သဘာဝနှင့် ထိတွေ့မှုမှစ၍ ရာသီဥတုအပြောင်း
အလဲ မြို့၏လုပ်ဆောင်ရွက်မှု စီးပွား ရေးတိုးတက်မှု ခရီးသွား
လုပ်ငန်း၊ မြို့၏ကြုံးအင်လက္ခဏာနှင့် ယဉ်ကျေးမှု အစဉ်အ
လာများထိတိုင်အောင် အကျိုးပြုသက်ရောက်မှုများရှိနေသည်။
သို့သော်လည်း ရန်ကုန်မြို့ရှိ စိမ်းလန်းခံရိယာများသည် စိန်
ခေါ်မှုများနှင့် ရင်ဆိုင်နေရသည်။

ယခုစာတမ်းတွင် စိမ်းလန်းအရိယာနှင့်သက်ဆိုင်သော စိန်ခေါ်မှုများကို နားလည်သဘောပေါက်ရန်နှင့် ငြင်းတိုကို ကျော်လွှားနိုင်ရန် သူတေသနအခြေပြု မူဝါဒဆိုင်ရာ အကြံပြုချက်များကိုဖော်ပြထားပါသည်။

ပိအားများနှင့် ရန်ကုန်မြော်ရီ စိမ်းလန်းဓရိယာများ

ရန်ကုန်မြို့၌ စီမံးလန်းဓရပါယာများသည် လူဦးရေတိုးပွားလာမှု
စီးပွားရေးတိုးတက်လာမှုနှင့် လျင်မြန်သော မြို့ပြဖြစ်ထွန်းမှုတိုး
ကြောင့် တဖြည့်ဖြည့်းလျှော့နည်းလာပြီဖြစ်သည်။ လူတစ်ဦးချင်း
စီအတွက် အသုံးချိန်းဆိုင်သည့် စီမံးလန်းဓရပါယာအကျယ်အဝန်းမှာ
၂၅ နှစ် အတွင်း ၄၀ ရာခိုင်နှုန်းအထိ လျှော့နည်းလာပြီဖြစ်သည်။
၁၉၉၀ ခုနှစ်တွင် လူတစ်ဦးချင်းစီအတွက် အသုံးပြုနိုင်သည့် စီမံး
လန်းဓရပါယာမှာ ၃၀.၅ စတုရန်းပေအထိရှိခဲ့ပြီး ၂၀၁၄ ခုနှစ်တွင်
၄.၄ စတုရန်းပေအထိ လျှော့နည်းသွားသည်။ ကမ္ဘာကျိုးမာ
ရေးအဖွဲ့ကမူ မြို့တစ်မြို့တွင် လူတစ်ဦးအတွက် ၁၀၀ စတုရန်းပေ
ခန့်အထိ ရှိသင့်သည်ဟု ဆိုထားသည်။

လူဦးရေတိုးပွားလာခြင်းသည်အဓိကတွန်းအားတစ်ခုဖြစ်နေသည်။ ၁၉၉၀ ခုနှစ်တွင် လူဦးရေ J. U သန်း ရှိခဲ့ရမှ ၂၀၀၄ ခုနှစ်တွင် ၅. J သန်းအထိ နှစ်ဆခုနဲ့ တိုးပွားလာခဲ့ပြီး ၂၀၂၄ ခုနှစ်တွင် ၇ သန်းအထိ ရှိလာမည်ဟု ခန့်မှန်းထားသည်။ ထို့ကြောင့် လူတစ်ဦးချင်းစီအတွက် အသုံးပြုခိုင်သော စိမ်းလန်းမံရိယာများ တိုးပွားလာစေရန် အရေးယူဆောင်ရွက်မှု မရှိပါက ပိုမိုလျှော့နည်းလာမည်ဖြစ်သည်။

ထိအတူ ရန်ကုန်မြို့တွင်းရှိ ပန်းခြံအရေအတွက်မှာ မြို့နေလူထူ အသံပြုရန် လိုအပ်နေမှုနှင့် ပြည့်မီရန် လိုအပ်နေဆဲ ဖြစ်ပါသည်။ ရန်ကုန်မြို့တွင် ပန်းခြံအရေအတွက်မှာ စုစုပေါင်း ၆၃ ခုရှိနေပါ

သည်။ အကျယ်အဝန်းမှာ ၅၂၂ ဧက ရှိရာ လူတစ်ချင်းစီအတွက် အသုံးပြုနိုင်သည် စိမ်းလန်းနေ့ယာမှာ ၄.၄ စတုရန်းပေရှိသည်။ ထိုအပြင် ပန်းခြံများပုံနှိုင်နေ့ယာမှာ ညီမှုမှုမရှိသေးသည်ကိုလည်း တွေ့ရသည်။ ပန်းခြံစွဲပေါင်းအရေအတွက်၏ တစ်ဝက်နီးပါးသည် ပဟို စီးပွားရေးဇုန်နှင့် ရန်ကုန်မြို့၊ အတွင်းပိုင်းဇုန်အတွင်း တည်ရှိ နေသည်။ ပန်းခြံတစ်ခုသာရှိသောမြို့နယ် ၃ မြို့နယ်ရှိနေပြီးမြို့နယ် ၉ မြို့နယ် (လသာ၊ လမ်းမတော်၊ တာမွှေ၊ ဆိပ်ကမ်း၊ ဒေါက်လှိုင်၊ လှိုင်သာယာ၊ ရွှေပြည်သာနှင့် ဒုဂ္ဂိုလ်ကမ်းမြို့နယ်) တို့တွင် ပန်းခြံမှုရှိသေးသည်ကိုတွေ့ရသည်။

ရန်ကုန်စည်ပင်သာယာရေးကော်မတီ၏ စာရင်းများအရ ၂၀၁၈ စက်တင်ဘာနှင့် အောက်တိဘာလတွင် ပန်းခြံသို့ လာရောက် လည်ပတ်သူ စုစုပေါင်း တစ်လလျှင် တစ်သန်းကျော် အထိရှိနေ သည်။ ဤအချက်မှာ မြို့နေလူထုက စိမ်းလန်းဓရယာအား လို အပ်နေမှုကို ဖော်ပြန်သည်။

ထို့အပြင် ပုဂ္ဂလိကကုမ္ပဏီများက စီမံးလန်းအရိယာများကို စီးပွားရေးဆိုင်ရာစီမံကိန်းများအဖြစ် လက်လွှဲလုပ်ကိုင်မှုများလည်း ရှိသည်။ ဥပမာအားဖြင့် ၂၀၁၃ ခုနှစ်တွင် ၄၄.၅ ဘက္ကအကျယ်ရှိမြေကျွန်းသာပန်းခြံနှင့် ၂၀၁၅ ခုနှစ်တွင် ၁၀ ဘက္ကရှိ ကန်သာယာပန်းခြံများကို စီးပွားရေးနှင့်ဆိုင်သော ဆောက်လုပ်ရေးစီမံကိန်းများအတွက် ခွင့်ပြုပေးခဲ့သည်ကို တွေ့ရသည်။

မှတ်ဆိုင်ရာအကံပြုချက်များ

- ဘက်စုံခြုံမိသော စီမံးလန်းနှင့်ယာဆိုင်ရာ မဟာပျူဟာချုမှတ်ရန်
 - ရန်ကုန်ဖြို့တော်စည်ပင်သာယာရေးကော်မတီ၏ လုပ်ငန်းအဖွဲ့များ နှင့် ဌာနများ အကြား ပိုမိုထိရောက်သော ပူးပေါင်း ဆောင်ရွက်မှုမှတ်ဆင် ဖြို့ပြစ်မှုခြင်းကို ဖြင့်တင်ရန်
 - အများပြည်သံပါဝင်နိုင်မကို ဖော်ဆောင်ရန် -